



**Программа Организации
Объединенных Наций по
окружающей среде**

Distr.: General
13 October 2021

Russian
Original: English

**Двенадцатое совещание Конференции
Сторон Венской конвенции об охране
озонового слоя, часть II**
В онлайн-режиме, 23-29 октября 2021 года

**Тридцать третье Совещание Сторон
Монреальского протокола по веществам,
разрушающим озоновый слой**
В онлайн-режиме, 23-29 октября 2021 года

**Проекты решений для рассмотрения Конференцией Сторон
Венской конвенции на ее двенадцатом совещании (часть II)
и тридцать третьим Совещанием Сторон Монреальского
протокола**

Записка секретариата

Добавление

В приложении к настоящей записке изложен проект решения «Общий целевой фонд для финансирования связанной с Венской конвенцией деятельности по проведению исследований и систематических наблюдений», который был представлен в секретариат Австралией. Проект решения представляется в полученном виде, без официального редактирования секретариатом, для рассмотрения и возможного принятия Конференцией Сторон Венской конвенции об охране озонового слоя на ее двенадцатом совещании (часть II). Проект решения будет рассмотрен в рамках пункта 5 b) предварительной повестки дня подготовительного этапа совместных двенадцатого совещания Конференции Сторон Венской конвенции об охране озонового слоя (часть II) и тридцать третьего совещания Сторон Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой (совместные совещания в онлайн-режиме).

Приложение

Решение XXXIII/[--]: Общий целевой фонд для финансирования связанной с Венской конвенцией деятельности по проведению исследований и систематических наблюдений

Представление Австралии

ссылаясь на решение VI/2, которым Конференция Сторон учредила Общий целевой фонд для финансирования связанной с Венской конвенцией об охране озонового слоя деятельности по проведению исследований и систематических наблюдений,

с признательностью отмечая взносы в целевой фонд нескольких Сторон и совместные усилия Всемирной метеорологической организации и секретариата по осуществлению мероприятий, финансируемых из целевого фонда с момента начала его функционирования в 2003 году,

отмечая, что на сегодняшний день в рамках целевого фонда были успешно реализованы важные мероприятия, включая калибровки, взаимные сопоставления и соответствующую подготовку кадров,

отмечая, однако, с глубокой озабоченностью, что ресурсов, имеющихся в целевом фонде, не достаточно для того, чтобы обеспечить существенное и устойчивое совершенствование глобальной системы наблюдения за озоном,

сознавая, что совершенствование наблюдений за озоном должно учитывать существующие тесные и сложные связи между озоном и климатом и необходимость проведения соответствующих наблюдений и анализов как в отношении озона, так и климата, где это возможно,

отмечая с удовлетворением работу Консультативного комитета целевого фонда, в том числе в отношении долгосрочной стратегии и краткосрочного плана действий для целевого фонда, подготовленного для рассмотрения Конференцией Сторон в соответствии с решением X/3,

1. *предложить* Сторонам вносить взносы в Общий целевой фонд для финансирования связанной с Венской конвенцией об охране озонового слоя деятельности по проведению исследований и систематических наблюдений, для совершенствования глобальной системы наблюдений за озоном в соответствии с долгосрочной стратегией и краткосрочным планом действий, подготовленным Консультативным комитетом;

2. *поручить* Консультативному комитету целевого фонда, при содействии Всемирной метеорологической организации и секретариата, продолжить осуществление своей долгосрочной стратегии и краткосрочного плана действий для целевого фонда, уделяя особое внимание:

a) выявлению пробелов и потребностей в области научных исследований и мониторинга озона и соответствующих климатических переменных и параметров, дополняя текущие усилия руководителей исследований по озону Сторон Венской конвенции и других соответствующих программ, таких как программа Глобальной службы атмосферы Всемирной метеорологической организации;

b) содействию передаче неиспользуемых спектрофотометров Добсона и Брюэра и использованию озоновых зондов для новых программ наблюдений по запросу и в соответствии с глобальными и региональными приоритетами наблюдений;

c) содействию укреплению связей с научными учреждениями и соответствующими глобальными сетями в целях создания потенциала и формирования знаний для проведения находящихся на его рассмотрении мероприятий;

d) изучению возможностей использования и катализации своих ресурсов для обеспечения необходимой деятельности по проведению исследований и наблюдений в соответствии со своим стратегическим планом;

3. *поручить* секретариату:

a) продолжать предлагать Сторонам и соответствующим международным организациям, включая космические агентства, научно-исследовательские институты,

организации системы Организации Объединенных Наций, международные финансовые учреждения и частный сектор, по мере необходимости, вносить финансовые взносы и (или) взносы натурой на цели реализации четко сформулированных и обеспеченных бюджетными средствами проектных предложений, разработанных в рамках целевого фонда;

б) представить Конференции Сторон на ее тринадцатом совещании доклад о функционировании, взносах в целевой фонд и расходах из него и о деятельности, финансируемой из целевого фонда с момента его создания, а также о деятельности Консультативного комитета.
